

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

# ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ



Distr.  
GENERAL

A/36/677  
17 November 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать шестая сессия  
Пункт 19 повестки дня

## ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

Главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящиеся к отдельным территориям, не охваченным другими пунктами повестки дня

### Доклад Четвертого комитета (часть I)

Докладчик: г-н Ибрагим О. АДДАБАШИ (Ливийская Арабская Джамахирия)

### I. ВВЕДЕНИЕ

1. На своем 4-м пленарном заседании 18 сентября 1981 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей тридцать шестой сессии пункт, озаглавленный:

"Осуществление Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам:

а) доклад Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам;

б) доклад Генерального секретаря".

На том же заседании Ассамблея постановила передать на рассмотрение Четвертого комитета главы доклада Специального комитета, относящиеся к отдельным территориям.

81-30881

/...

2. Главы доклада Специального комитета, относящиеся к территориям, не охваченным другими пунктами повестки дня, касаются следующих территорий:

| <u>Территория</u>   | <u>Соответствующая глава доклада<br/>Специального комитета</u> |
|---|--|
| Западная Сахара   | A/36/23 (часть V), глава IX                                    |
| Гибралтар   | A/36/23 (часть V), глава XI                                    |
| Бруней  | A/36/23 (часть V), глава XII                                   |
| Кокосовые (Килинг) острова  | A/36/23 (часть V), глава XIII                                  |
| Питкерн   | A/36/23 (часть V), глава XIV                                   |
| Остров Св. Елены  | A/36/23 (часть V), глава XV                                    |
| Гуам  | A/36/23 (часть V), глава XVI                                   |
| Подопечная территория Тихо-<br>океанские острова                  | A/36/23 (часть V), глава XVII                                  |
| Бермудские острова  | A/36/23 (часть V), глава XVIII                                 |
| Британские Виргинские острова                                     | A/36/23 (часть V), глава XIX                                   |
| Монтсеррат  | A/36/23 (часть V), глава XX                                    |
| Каймановы острова   | A/36/23 (часть V), глава XXI                                   |
| Острова Теркс и Кайкос  | A/36/23 (часть V), глава XXII                                  |
| Виргинские острова Соеди-<br>ненных Штатов                        | A/36/23 (часть V), глава XXIII                                 |
| Фолклендские (Мальвинские)<br>острова                             | A/36/23 (часть V), глава XXIV                                  |
| Антигуа <sup>1</sup> / <sub>1</sub> , Сент-Китс-Невис-<br>Ангилья | A/36/23 (часть VI), глава XXV                                  |
| Токелау   | A/36/23 (часть VII), глава XXVII                               |
| Американское Самоа  | A/36/23 (часть VII), глава XXVIII                              |

---

<sup>1</sup>/ Антигуа получила независимость 1 ноября 1981 года как Антигуа и Барбуда, и 11 ноября 1981 года это государство было принято в члены Организации Объединенных Наций (резолюция 36/26 Генеральной Ассамблеи).

3. На своем 3-м заседании 7 октября Четвертый комитет постановил провести общие прения по пунктам I9, 92, 93, 95 и I2, 96 и 97 повестки дня при условии, что отдельные проекты резолюций по вопросам, охватываемым этими пунктами, будут рассматриваться отдельно. Комитет провел общие прения по этим пунктам на своих 9-20-м заседаниях с I9 ноября по 4 ноября.

4. Четвертый комитет рассматривал пункт I9 на своих 9-2I-м заседаниях с I9 октября по 9 ноября (см. A/C.4/36/SR.9-2I).

5. На 9-м заседании I9 октября Докладчик Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам сделал заявление, в котором он изложил соответствующую деятельность Специального комитета в I98I году и обратил внимание на соответствующие главы доклада Комитета, о которых говорится в пункте 2 выше, а также на соответствующую документацию Комитета (A/AC.109/643-646; 647 и Corr.1 643-651, 654, 655, 657, 658, 659 и Corr.1, 661, 662 и Corr.1, 665, 667, 670, 671). На рассмотрении Четвертого Комитета находились также следующие сообщения, поступившие на имя Генерального секретаря:

а) письма Аргентины от 23 марта, 29 июля и I7 сентября I98I года (A/36/I55, A/36/4I2, A/36/522);

б) письмо Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии от 23 марта I98I года (A/36/I56);

с) письмо Мадагаскара от 9 сентября I98I года (A/36/488);

д) письмо Кении от I4 сентября I98I года (A/36/512-S/14692).

6. Наряду с этими сообщениями, на рассмотрении Четвертого комитета находились сообщения, поступившие на имя Председателя:

а) письмо Марокко от 6 ноября I98I года (A/C.4/36/8);

б) письмо Алжира от 6 ноября I98I года (A/C.4/36/9).

7. Кроме того, Четвертый комитет рассмотрел доклад Генерального секретаря (A/36/602), представленный в соответствии с резолюцией 35/I9 Генеральной Ассамблеи от II ноября I980 года по вопросу о Западной Сахаре.

8. Четвертый комитет в связи с рассмотрением им соответствующего пункта повестки дня удовлетворил следующие просьбы о заслушании:

| <u>Петиционер</u>  | <u>Заседание, на котором была<br/>удовлетворена просьба о<br/>заслушании</u> |
|--|--|
| Хаким Ибрагим и другие, Народный<br>фронт освобождения и Сегиет-эль-<br>Хамра и Рио-де-Оро (Фронт ПОЛИСАРИО)<br>(A/C.4/36/4) ..... | 3-е  |
| Томас Джаллуд, Ассоциация друзей<br>Сахарской Арабской Демократической<br>Республики (A/C.4/36/4/Add.1) .....                      | 3-е  |
| В.Г. Браун, Бермудская конституцион-<br>ная конференция (A/C.4/36/3) .....   | 3-е  |

9. Четвертый комитет заслушал заявления петиционеров в следующем порядке: г-н Джаллуд, на 15-м заседании 28 октября и г-н Брахим Мохтар, от имени фронта ПОЛИСАРИО, на 15 и 19-м заседаниях 28 октября и 3 ноября. Г-н В.Г. Браун в Комитете не выступал.

/...

## II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

10. По пункту 19 повестки дня Четвертый комитет принял один проект резолюции и один проект решения в отношении вопроса о Западной Сахаре.

11. На 12-м заседании 22 октября Председатель обратил внимание на следующие два проекта резолюции:

а) проект резолюции A/C.4/36/L.2, который был представлен Заиром, Марокко и Сенегалом и в котором говорилось:

"Генеральная Ассамблея,

рассмотрев вопрос о Западной Сахаре,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам, и на свою резолюцию 1541 (XV) от 15 декабря 1960 года,

ссылаясь также на свои соответствующие резолюции по вопросу о Западной Сахаре,

принимая к сведению резолюцию по вопросу о Западной Сахаре, принятую Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее восемнадцатой очередной сессии, проходившей в Найроби с 24 по 27 июня 1981 года 2/,

учитывая также решение, принятое Комитетом Организации африканского единства по осуществлению решений по Западной Сахаре на его первой очередной сессии, проходившей в Найроби с 24 по 26 августа 1981 года 3/,

считая, что заявления, сделанные в Генеральной Ассамблее, свидетельствуют о самой широкой поддержке решений Организации африканского единства, а также Комитета по осуществлению решений в выполнении его мандата,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря по вопросу о Западной Сахаре 4/,

---

2/ См. A/36/534, приложение II, резолюция AHG/Res.103 (XVIII).

3/ См. A/36/512-S/I4692, приложение.

4/ A/36/602.

/...

ссылаясь на свою резолюцию 35/II7 от 10 декабря 1980 года, касающуюся сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства,

1. принимает к сведению и приветствует резолюцию по вопросу о Западной Сахаре, принятую Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее восемнадцатой сессии, относительно организации референдума по вопросу о самоопределении в Западной Сахаре;

2. принимает также к сведению решение Комитета по осуществлению решений по Западной Сахаре, учрежденного Организацией африканского единства, в котором устанавливаются условия прекращения огня и условия организации и проведения референдума;

3. приветствует готовность всех сторон в полной мере сотрудничать с Комитетом по осуществлению решений;

4. уполномочивает Генерального секретаря оказывать всю необходимую помощь Комитету по осуществлению решений в выполнении его мандата;

5. просит Генерального секретаря представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности".

б) Проект резолюции A/C.4/36/L.3, представленный Алжиром, Анголой, Афганистаном, Белизом, Бенином, Ботсваной, Бурунди, Вануату, Вьетнамом, Гвинеей-Бисау, Гренадой, Демократическим Йеменом, Замбией, Зимбабве, Кипром, Конго, Кубой, Лесото, Ливийской Арабской Джамахирией, Мадагаскаром, Мексикой, Мозамбиком, Никарагуа, Островами Зеленого Мыса, Руандой, Сан-Томе и Принсипи, Сейшельскими Островами, Сент-Люсией, Угандой, Чадом, Эфиопией и Югославией, к которым впоследствии присоединились Барбадос, Иран, Коста-Рика, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Панама, Того и Тринидад и Тобаго. В этом проекте говорилось:

"Генеральная Ассамблея,

глубоко изучив вопрос о Западной Сахаре,

напоминая о неотъемлемом праве всех народов на самоопределение и независимость в соответствии с принципами, изложенными в Уставе Организации Объединенных Наций и в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года, содержащей Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

/...

ссылаясь на свою резолюцию 35/19 от 11 ноября 1980 года по вопросу о Западной Сахаре,

рассмотрев соответствующую главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам 5/,

заслушав заявления по вопросу о Западной Сахаре, в частности заявления представителя Народного фронта освобождения Сегийет-эль-Хамра и Рио-де-Оро 6/,

ссылаясь на свою резолюцию 35/117 от 10 декабря 1980 года о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства,

принимая к сведению решение Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства, принятое на ее восемнадцатой очередной сессии, проходившей в Найроби с 24 по 27 июня 1981 года, организовать на всей территории Западной Сахары всеобщий и свободный референдум народа Западной Сахары по вопросу о самоопределении 7/,

принимая к сведению решение, принятое Комитетом Организации африканского единства по осуществлению решений по Западной Сахаре на его первой очередной сессии, состоявшейся в Найроби с 24 по 26 августа 1981 года, по вопросу о создании соответствующих механизмов, которые позволили бы народу Западной Сахары в обстановке свободы и демократии высказать свое мнение о своем будущем 8/,

1. вновь подтверждает неотъемлемое право народа Западной Сахары на самоопределение и независимость в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, уставом Организации африканского единства и целями резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, а также соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства;

---

5/ A/36/23 (часть V), глава IX.

6/ A/C.4/36/SR.15, пункты 21-26, и A/C.4/36/SR.19, пункты 3-5.

7/ См. A/36/534, приложение II, резолюция AHG/Res.103 (XVIII).

8/ См. A/36/512-S/14692, приложение.

/...

2. приветствует усилия, предпринимаемые Организацией африканского единства и ее Комитетом по осуществлению решений по Западной Сахаре с целью содействия справедливому и окончательному решению вопроса о Западной Сахаре;

3. принимает к сведению решение Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства, принятое на ее восемнадцатой очередной сессии, организовать на всей территории Западной Сахары всеобщий и свободный референдум народа Западной Сахары по вопросу о самоопределении;

4. приветствует меры, принятые Комитетом по осуществлению решений с целью организации и проведения указанного референдума;

5. настоятельно призывает обе стороны в конфликте, Марокко и Народный фронт освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро, соблюдать прекращение огня в соответствии с решениями Организации африканского единства и ее Комитета по осуществлению решений;

6. призывает в этой связи Марокко и Народный фронт освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро приступить к переговорам с целью немедленного прекращения огня и заключения соглашения о мире, что позволило бы провести на справедливой основе всеобщий и свободный референдум по вопросу о самоопределении в Западной Сахаре;

7. вновь подтверждает решимость Организации Объединенных Наций в полной мере сотрудничать с Организацией африканского единства в справедливой и беспристрастной организации этого референдума;

8. просит в этой связи Генерального секретаря принять необходимые меры для обеспечения участия Организации Объединенных Наций в организации и проведении этого референдума;

9. просит также Генерального секретаря представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности;

10. просит Генерального секретаря тесно сотрудничать с Генеральным секретарем Организации африканского единства в осуществлении решений Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства и Комитета по осуществлению решений, а также настоящей резолюции;

/...



11. предлагает Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам по-прежнему рассматривать положение в Западной Сахаре в качестве первоочередного вопроса и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии доклад по данному вопросу".

12. На 15-м заседании 28 октября Председатель обратил внимание на поправки (A/C.4/36/L.6) к проекту резолюции A/C.4/36/L.2, внесенные Алжиром, Анголой, Бурунди, Мадагаскаром, Мозамбиком, Сан-Томе и Принсипи и Сейшельскими Островами, к которым впоследствии присоединились Никарагуа и Острова Зеленого Мыса. В соответствии с этими поправками:

а) шестой пункт преамбулы заменяется пунктом следующего содержания:

"считая, что заявления по вопросу о Западной Сахаре, в частности заявления Марокко и Народного фронта освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро, свидетельствуют о самой широкой поддержке решений Организации африканского единства, а также Комитета по осуществлению решений в выполнении его мандата";

б) следующий пункт будет добавлен в качестве пункта 1 постановляющей части, а оставшиеся пункты будут соответственно пронумерованы:

"1. подтверждает неотъемлемое право народа Западной Сахары на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, содержащей Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам";

с) бывший пункт 1 постановляющей части, являющийся теперь пунктом 2 постановляющей части, заменяется следующим пунктом:

"2. принимает к сведению и приветствует резолюцию по вопросу о Западной Сахаре, принятую Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее восемнадцатой очередной сессии относительно организации всеобщего и свободного референдума по вопросу о самоопределении народа Западной Сахары";

д) бывший пункт 4 постановляющей части, являющийся теперь пунктом 5 постановляющей части, заменяется следующим пунктом:

"5. просит Генерального секретаря в полной мере сотрудничать с Организацией африканского единства в выполнении решений ее Комитета по осуществлению решений";

/...

е) в качестве пункта 7 постановляющей части добавляется следующий новый пункт:

"7. предлагает Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам по-прежнему рассматривать положение в Западной Сахаре в качестве первоочередного вопроса и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии доклад по данному вопросу".

I3. Авторы проекта резолюции A/C.4/36/L.3 представили 28 октября пересмотренный проект резолюции (A/C.4/36/L.3/Rev.I), в соответствии с которым:

а) пункт 8 постановляющей части заменяется следующим пунктом:

"8. просит в этой связи Генерального секретаря принять необходимые меры для обеспечения участия Организации Объединенных Наций в организации и проведении этого референдума и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности, в том числе о мерах, требующих решения Совета Безопасности;"

б) пункт 9 постановляющей части снимается, а оставшиеся пункты соответственно нумеруются.

I4. Генеральный секретаря представил 2 ноября в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи заявление об административных и финансовых последствиях (A/C.4/36/L.8), связанных с проектами резолюций A/C.4/36/L.2 и A/C.4/36/L.3/Rev.I

I5. На 20-м заседании 4 ноября представитель Мексики от имени авторов, к которым присоединились Гана и Свазиленд, представил пересмотренный проект резолюции (A/C.4/36/L.3/Rev.I). Впоследствии к авторам пересмотренного проекта резолюции присоединились Гайана и Мавритания.

I6. На том же заседании представитель Марокко, обратив внимание на документ A/C.4/36/8 (см. пункт 6 выше), снял от имени авторов проект резолюции A/C.4/36/L.2.

I7. На 21-м заседании 9 ноября Председатель обратил внимание на проект решения, представленный Кенией (A/C.4/36/L.19 и Corr.1), и на пересмотренное заявление, представленное Генеральным секретарем (A/C.4/36/L.8/Rev.I) в соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной Ассамблеи в отношении административных и финансовых последствий пересмотренного проекта резолюции (A/C.4/36/L.3/Rev.I) и проекта решения (A/C.4/36/L.19 и Corr.1).

/...

18. На том же заседании представитель Кении представил проект решения (A/C.4/36/L.19 и Corr.1).

19. Затем Четвертый комитет принял следующие решения по пересмотренному проекту резолюции (A/C.4/36/L.3/Rev.1) и проекту решения (A/C.4/36/L.19 и Corr.1) 9/:

а) Четвертый комитет принял проект резолюции A/C.4/36/L.3/Rev.1 на основе голосования, заносимого в отчет о заседании, 73 голосами против 7 при 54 воздержавшихся (см. пункт 20 ниже). Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за: Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Белиз, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Болгария, Ботсвана, Бразилия, Бурунди, Бутан, Вануату, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гаити, Гайана, Гана, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Гренада, Греция, Демократический Йемен, Замбия, Зимбабве, Индия, Иран, Кипр, Конго, Коста-Рика, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Ливийская Арабская Джамахирия, Мавритания, Мадагаскар, Мали, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Острова Зеленого Мыса, Панама, Перу, Польша, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Свазиленд, Сейшельские Острова, Сент-Люсия, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Союз Советских Социалистических Республик, Суринам, Сьерра-Леоне, Того, Тринидад и Тобаго, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Фиджи, Чад, Чехословакия, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Ямайка.

Голосовали против: Габон, Заир, Марокко, Сальвадор, Сенегал, Соединенные Штаты Америки, Экваториальная Гвинея.

9/ С заявлениями по мотивам голосования выступили следующие государства-члены: Австрия, Аргентина, Габон, Иордания, Кения, Марокко, Нигерия, Норвегия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Судан, Тунис, Фиджи, Финляндия, Франция, Центральнаяафриканская Республика и Швеция.

/...

Воздержались: Австралия, Австрия, Багамские Острова, Бахрейн, Бельгия, Бирма, Боливия, Гамбия, Гватемала, Гвинея, Германии, Федеративная Республика, Гондурас, Дания, Доминиканская Республика, Египет, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Канада, Катар, Кения, Колумбия, Коморские Острова, Ливан, Люксембург, Малави, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Камерун, Оман, Пакистан, Парагвай, Португалия, Саудовская Аравия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Судан, Таиланд, Тунис, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральноафриканская Республика, Чили, Швеция, Япония.

в) Четвертый комитет принял проект решения A/C.4/36/L.I9 без возражений (см. пункт 2I ниже).

/...

### III. РЕКОМЕНДАЦИИ ЧЕТВЕРТОГО КОМИТЕТА

20. Четвертый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее утвердить следующий проект резолюции:

#### Вопрос о Западной Сахаре

Генеральная Ассамблея,

глубоко изучив вопрос о Западной Сахаре,

напоминая о неотъемлемом праве всех народов на самоопределение и независимость в соответствии с принципами, изложенными в Уставе Организации Объединенных Наций и в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года, содержащей Декларацию о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь на свою резолюцию 35/19 от 11 ноября 1980 года по вопросу о Западной Сахаре,

рассмотрев соответствующую главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам 10/,

заслушав заявления по вопросу о Западной Сахаре, в частности заявление представителя Народного фронта освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро 11/,

ссылаясь на свою резолюцию 35/117 от 10 декабря 1980 года о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Организацией африканского единства,

принимая к сведению решение Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства, принятое на ее восемнадцатой очередной сессии, проходившей в Найроби с 24 по 27 июня 1981 года, организовать на всей территории Западной Сахары всеобщий и свободный референдум народа Западной Сахары по вопросу о самоопределении 12/,

---

10/ A/36/23 (часть V), глава IX.

11/ A/C.4/36/SR.15, пункты 21-26 и A/C.4/36/SR.19, пункты 3-5.

12/ См. A/36/534, приложение II, резолюция AHG/Res.103 (XVIII).

принимая к сведению решение Комитета Организации африканского единства по осуществлению решений по Западной Сахаре, принятое на его первой очередной сессии, состоявшейся в Найроби с 24 по 26 августа 1981 года, по вопросу о создании соответствующих механизмов, которые позволили бы народу Западной Сахары в обстановке свободы и демократии высказать свое мнение о своем будущем I3/,

1. вновь подтверждает неотъемлемое право народа Западной Сахары на самоопределение и независимость в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, уставом Организации африканского единства и целями резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, а также соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства;

2. приветствует усилия, предпринимаемые Организацией африканского единства и ее Комитетом по осуществлению решений по Западной Сахаре с целью содействия справедливому и окончательному решению вопроса о Западной Сахаре;

3. принимает к сведению решение Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства, принятое на ее восемнадцатой очередной сессии, организовать на всей территории Западной Сахары всеобщий и свободный референдум народа Западной Сахары по вопросу о самоопределении;

4. приветствует меры, принятые Комитетом по осуществлению решений с целью организации и проведения указанного референдума;

5. призывает обе стороны в конфликте, Марокко и Народный фронт освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро, соблюдать прекращение огня в соответствии с решениями Организации африканского единства и ее Комитета по осуществлению решений;

6. настоятельно призывает в этой связи Марокко и Народный фронт освобождения Сегиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро приступить к переговорам с целью немедленного прекращения огня и заключения соглашения о мире, что позволило бы провести на справедливой основе всеобщий и свободный референдум по вопросу о самоопределении Западной Сахары;

7. вновь подтверждает решимость Организации Объединенных Наций в полной мере сотрудничать с Организацией африканского единства в справедливой и беспристрастной организации этого референдума;

---

I3/ См. A/36/512-S/I4692, приложение.

8. просит в этой связи Генерального секретаря принять необходимые меры для обеспечения участия Организации Объединенных Наций в организации и проведении этого референдума и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности, в том числе о мерах, требующих решения Совета;

9. просит Генерального секретаря тесно сотрудничать с Генеральным секретарем Организации африканского единства в осуществлении решений Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства и Комитета по осуществлению решений, а также настоящей резолюции;

10. предлагает Специальному комитету по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам по-прежнему рассматривать положение в Западной Сахаре в качестве первоочередного вопроса и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать седьмой сессии доклад по данному вопросу.

\* \* \*

21. Четвертый комитет рекомендует также Генеральной Ассамблее утвердить следующий проект решения:

#### Вопрос о Западной Сахаре

Генеральная Ассамблея, принимая во внимание резолюцию, принятую Ассамблеей глав государств и правительств Организации африканского единства на ее восемнадцатой очередной сессии, проходившей в Найроби с 24 по 27 июня 1981 года 14/, в которой она постановила, в частности, создать Комитет по осуществлению решений по Западной Сахаре, и решение, принятое Комитетом по осуществлению на его первой очередной сессии, состоявшийся в Найроби с 24 по 26 августа 1981 года 15/, просит Генерального секретаря оказать помощь в консультации и в сотрудничестве с Организацией африканского единства Комитету по осуществлению в выполнении его мандата в отношении вопроса о Западной Сахаре, вытекающего из вышеупомянутой резолюции и решения, и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее и Совету Безопасности, в зависимости от обстоятельств.

-----

---

14/ См. A/36/534, приложение II, резолюция AHG/Res.103 (XVIII).

15/ См. A/36/512-S/I4692, приложение.